

使用前請將耳機和充電盒電池充滿電。

● 產品介紹



2

充電盒操作及LED顯示

功能	充電盒	●	LED
耳機開機	開盒		
耳機關機	關盒		
配對		按鍵3秒	● 藍燈閃爍
恢復出廠設置		按鍵6秒	● 藍燈閃爍
顯示充電盒電量	關盒		LED 不亮：電量不足 ● 紅燈閃爍：最多充耳機1次 ● 綠燈閃爍：充耳機2次或以上 ● 綠燈長亮：電量充足
耳機充電	耳機入盒		
充電盒充電	插電		● 紅燈長亮：充電盒沒電 ● 紅燈閃爍：充電中 ● 綠燈閃爍：充電將滿 ● 綠燈長亮：充電結束

耳機操作

功能	L	R	App	操作區域
低延時模式			✓	
接听/挂断	双击	双击		
播放	双击			
暂停	双击			
下一曲		双击		

3

连接手机或其他设备

- 首次连接前，请确认耳机和充电盒电量充足，且手机端蓝牙已经启动。
- 将两个耳机放入盒中，按键3秒进入蓝牙配对模式，此时LED蓝灯闪烁（10次）；然后在手机设置\蓝牙\可用设备中搜寻耳机。寻到后点击耳机名称进行配对。耳机配对后就可以直接和手机进行连接。
- 如果耳机先前已连接过手机，请先从系统设置\蓝牙\已配对的设备中取消配对，或按键6秒（两耳机在盒中时）恢复耳机出厂设定，完毕后LED绿灯闪烁三次熄灭。
- 如果未成功，请重复3和2步骤。

语音提示

场景	语音提示
耳机电量不足而引起的关机	关机
蓝牙进入配对模式	配对中
蓝牙因信号强度不足断开连接	蓝牙已断开
蓝牙断开后连接	蓝牙已连接
APP上打开低延时模式	低延时开
APP上关闭低延时模式	低延时关
新的来电（手机设置来电铃声时无效）	您有来电
耳机低电警告	电量低

4

规格参数

产品名称	DM1
机型编号	TSCK1113
配对名称	DM1
蓝牙版本	5.2
蓝牙协议	HFP, HSP, A2DP, AVRCP, SPP
连接距离	50米（无障碍环境下）
频率范围	16Hz - 20kHz
音频编解码	AAC, SBC, CVSD
通话降噪	双麦降噪
发声单元	13.1 mm 定制款
MIC灵敏度	-38 dBV/Pa
耳机电池容量	35 mAh / 3.7V聚合物锂电池
电池盒容量	350 mAh / 3.7V聚合物锂电池
音乐播放	3.5小时（耳机）/ 15小时（带充电盒）
充电时间	约1~1.5小时（耳机）/ 约2小时（充电盒）
充电电压	DC5V==500 mA
耳机重量	3.8克

5

注意事项

- 如果产品长期未使用，请先充电。
- 请使用原厂充电线及选择经过认证的正规厂家充电设备。
- 佩戴耳机听音时避免长时间使用高音量聆听，以免造成对您的听力伤害。
- 请勿戴着耳机洗澡、游泳、淋雨，或将耳机放入水中。
- 请小心使用本产品，避免耳机撞击或跌落在坚硬地面，以免造成可能的产品损伤。
- 电池电量数据依实验室充电仓新电池测得。由于锂电池特性，充电仓电池在使用过程中电池容量会逐渐衰减，可能导致充电次数减少。
- 因人为因素、意外事件或自然灾害等引起的产品损坏，不在保修的范围。

6

產品介紹



7

充電盒操作及LED顯示

功能	充電盒	● 按鍵	LED
耳機開機	開盒		
耳機關機	關盒		
配對		按鍵3秒	● 藍燈閃爍
恢復出廠設置		按鍵6秒	● 藍燈閃爍
顯示充電盒電量	關盒		LED 不亮：電量不足 ● 紅燈閃爍：最多充耳機1次 ● 綠燈閃爍：充耳機2次或以上 ● 綠燈長亮：電量充足
耳機充電	耳機入盒		
充電盒充電	插電		● 紅燈長亮：充電盒沒電 ● 紅燈閃爍：充電中 ● 綠燈閃爍：充電將滿 ● 綠燈長亮：充電結束

耳機操作

功能	L	R	App	操作區域
低延時模式			✓	
來電接聽	按兩下	按兩下		
掛斷電話	按兩下	按兩下		
播放	按兩下			
暫停	按兩下			
下一曲		按兩下		

8

連接手機或其他裝置

- 首次連接前，請確認耳機和充電盒電量充足，且手機端藍牙已經啟動。
- 將兩個耳機放入盒中，按鍵3秒進入藍牙配對模式，此時LED藍燈閃爍（10次）；然後在手機設定\藍牙\可用裝置中搜尋耳機。搜尋到後點擊耳機名稱進行配對。耳機配對後就可以直接和手機進行連接。
- 如果耳機先前已連接過手機，請先從系統設定\藍牙\已配對的裝置中取消配對，或按鍵6秒（兩耳機在盒中時）恢復耳機出廠設定，完畢後LED綠燈閃爍三次熄滅。
- 如果未成功，請重複3和2步驟。

語音提示

場景	語音提示
耳機電量不足而引起的關機	關機
藍牙進入配對模式	配對中
藍牙因訊號強度不足斷開連接	藍牙已斷開
藍牙斷開後連接	藍牙已連接
APP上打開低延時模式	低延時開
APP上關閉低延時模式	低延時關
新的來電（手機設置來電鈴聲时无效）	您有來電
耳機低電量警告	電量低

9

規格參數

產品名稱	DM1
機型編號	TSCK1113
配對名稱	DM1
藍牙版本	5.2
藍牙協議	HFP, HSP, A2DP, AVRCP, SPP
連接距離	50米（無障礙環境下）
頻率範圍	16Hz - 20kHz
音訊編解碼	AAC, SBC, CVSD
通話降噪	雙麥降噪
發聲單元	13.1 mm 定制款
MIC靈敏度	-38 dBV/Pa
耳機電池容量	35 mAh / 3.7V聚合物鋰電池
電池盒容量	350 mAh / 3.7V聚合物鋰電池
音樂播放	3.5小時（耳機）/ 15小時（帶充電盒）
充電時間	約1~1.5小時（耳機）/ 約2小時（充電盒）
充電電壓	DC5V==500 mA
耳機重量	3.8克

10

注意事項

- 如果產品長期未使用，請先充電。
- 請使用原廠充電線及選擇經過認證的充電裝置品牌。
- 佩戴耳機聽音時避免長時間使用高音量聆聽，以免造成對您的聽力傷害。
- 請勿戴著耳機洗澡、游泳、淋雨，或將耳機放入水中。
- 請小心使用本產品，避免耳機撞擊或跌落在堅硬地面，以造成可能的產品損傷。
- 電池電量數據依實驗室充電盒新電池測得。由於鋰電池特性，充電盒電池在使用過程中電池容量會逐漸衰減，可能導致充電次數減少。
- 因人為因素、意外事件或自然災害等引起的產品損壞，不在保修的範圍。

11

访问官网



www.chiline.com.cn

訪問官網



www.chiline.com.tw

CK11 V1.0 202108

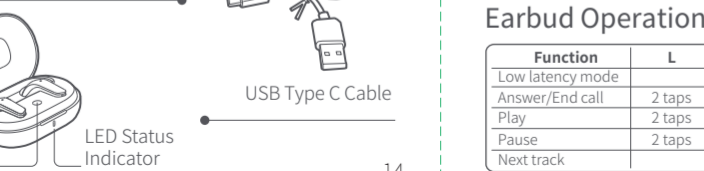
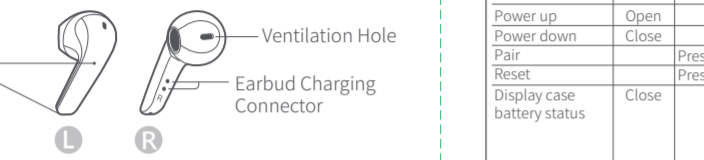
安全

本器材符合LP0002低功率射頻器材技術規範_章節3.8.2之規定。

取得審驗證明之低功率射頻器材,非經核准,公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信;經發現有干擾現象時,應立即停用,並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信,指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Please fully charge your earbuds and case battery before you use.

Product Overview



Case Operation & LED Indications

Function	Case	●	LED
Power up	Open		
Power down	Close		
Pair		Press for 3s	● Blue blinks
Reset		Press for 6s	● Blue blinks
Display case battery status	Close		● OFF : Case battery insufficient ● Red : Charge once at most ● Green : Charge twice or over ● Green : Case battery is full.
Charge Earbud	Put back		
Charge case	Plug		● Red : Case battery extremely low ● Red : Charging ● Green : Battery to be full ● Green : Charging complete

Earbud Operation

Function	L	R	App	Tapping Area
Low latency mode			✓	
Answer/End call	2 taps	2 taps		
Play	2 taps			
Pause	2 taps			
Next track		2 taps		

Connecting Your Earbuds

- Before connection, please make sure your earbuds and case battery are full, and bluetooth is enabled on your phone.
- Seat your earbuds into the case, press the pair/reset key for 3s, and you will see the LED blinks blue, which means it now enters the pairing mode. Scan the earbuds in system settings\bluetooth page, click the device name (pairing name) to pair. If pairing is successful, your earbuds will connect to your mobile phone instantly.
- In case you need to reset your earbuds, please follow step 2 and press the pair/reset key for 6s. After the LED blinks green light, the reset is done. You can pair your earbuds directly now.
- If you fail to connect, please repeat step 2 or step 3 several times.

Speech Prompts

Scenarios	Prompts
Power down due to lack of power	Power off
Pairing mode	Pairing
Bluetooth disconnection	Disconnected
Bluetooth relink	Connected
Low latency mode on	Low latency on
Low latency mode off	Low latency off
Incoming call (invalid when phone ringtone is on)	You have a call.
Earbud's low battery alert	Battery low!

Specifications

Product	DM1
Model ID	TSCK1113
Pairing name	DM1
Bluetooth version	5.2
Profiles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Working range	50m in good field condition
Frequency response range	16Hz ~20kHz
Audio CODEC	AAC, SBC, CVSD
Noise reduction type	Dual mics NR
Driver unit	13.1 mm
MIC sensitivity	-38 dBV/Pa
Earbud battery	35 mAh / 3.7V Li-polymer
Case battery	350 mAh / 3.7V Li-polymer
Music hours	3.5hrs (Earbuds) / 15hrs(with case battery)
Charging hours	About 1~1.5hrs (earbuds) / ~2 hrs (case battery)
Charging voltage	DC5V==500mA
Earbud weight	3.8 gram (single)

Cautions

- If your product has not been used for over a month, please charge it first.
- Please use the included cable and a certified charger to charge.
- Please do not listen at high volume levels for a long period of time to prevent hearing damage.
- Please avoid wearing earphones when bathing, swimming, or making them exposed to rains, or placed in water.
- Please avoid being struck by hard objects that may cause potential damages to product.
- The battery consumption parameters are based on lab's new battery measurement. Li-polymer battery will undergo attenuation in the course of using, leading to a decreasing number of charges.
- Product damages due to intentional, accidental or natural disasters will be excluded from our warranty.

Safety

FCC Disclaimer
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be

Cautions

determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
• Reorient or relocate the receiving antenna.
• Increase the separation between the equipment and receiver.
• Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
• Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Caution: To assure continued compliance, any changes or modifications to this device not expressly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment.
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Declaration of Conformity for EU Countries

EMC Directive 2014/30/EU (including amendments)
Low Voltage Directive 2014/35/EU
RED Directive 2014/53/EU (if product has RF function)

WEEE Disposal instructions
Do not throw this electronic device into the trash when discarding. To minimize pollution and ensure utmost protection of the global environment, please recycle it.

质保声明

- 本产品享有自购买之日起一年的免费质量保修, 因人力因素或不可抗力因素, 造成的故障或损坏不在质保范围内。
- 请勿私自拆开或改装本产品。否则不再享有任保质量保证。

通知: 由于产品功能的不断更新, 您手中的操作指南可能会与实际操作有所出入。请到官网www.chiline.com.cn获取最新资讯。

三包凭证

产品型号: _____
用户姓名: _____
订单编号: _____
联系电话: _____

制造商: 英华达(上海)电子有限公司
地址: 上海市徐汇区桂菁路7号
网址: www.chiline.com.cn
服务电话: (021)64955505

产品使用和维护保养

- 耳机应当存放在阴凉干燥处, 工作温度应在0~45°C (32~113°F)。工作在过冷、过热或过潮湿的环境中工作可能会缩短耳机的寿命。
- 过高音量下听音乐可能会损伤您的听力, 声音也可能失真, 为了交通安全, 切勿在驾车或骑行时使用耳机。
- 耳机可用于日常清洗, 但不能对着麦克风孔处冲洗和浸泡, 否则可能会对麦克风的性能产生影响
- 请用柔软的干布清洁耳机。
- 请勿接近尖锐物体, 易损伤产品。
- 请勿长时间在阳光直射下使用耳机。
- 请勿将耳机置于极端光线、温度、或振动的环境中使用。
- 请勿在高温环境下使用耳机, 例如同时合用吹风机, 进入桑拿房或靠近灶灶。
- 请勿将耳机置于不稳定的表面或倾斜的表面。
- 儿童应在成人监督下使用本设备, 本产品并非玩具。

温馨提示:

* 产品使用不当, 容易造成产品本身伤害或者可能危及人身财产安全。
* 如因消费者违反产品操作说明进行不恰当使用而造成的人身及财产损害, 本公司将不承担一切后果, 及将不承担任何法律责任。

產品售後服務卡

非常感謝您選購本公司產品, 請填妥以下資料, 並加蓋經銷商章, 以保障您的售後服務權益。

產品名稱 _____ 購買日期 _____

型號 _____

姓名 _____ 性別 _____

電話 _____

E-Mail _____

地址 _____

保證卡

- 維修時請出示此卡。
- 本產品於正常使用狀況下而發生故障, 本公司提供自購買日期起一年內免費維修保障。逾保證期限, 本公司視維修內容, 酌收維修費用。
- 人為因素或外力破壞或不可抗之天然災害(如地震、水災、火災...等等)造成的損害, 則不在保固範圍內。
- 本保證書期限自購買日期起一年內有效。

Warranty

Inteventc Appliances Corp. gives a warranty of 12 months on this product since your purchase date. For the current warranty conditions, please visit the official website or contact your customer service representative online.